

Mezzi ausiliari ammessi per gli esami

Indicazioni di base per gli esami

All'esame non è ammesso l'utilizzo di **nessun mezzo ausiliario proprio** (come leggi, ordinanze, commenti o altre fonti).

I seguenti mezzi ausiliari saranno reperibili sulle singole postazioni nella sala utilizzata per l'esame e al termine dell'esame scritto potranno essere portati via:

- Codice civile svizzero (CC) – edizione ufficiale
- Codice delle obbligazioni svizzero (CO) – edizione ufficiale
- GYGAX/GERBER: Le leggi fiscali federali (ivi compresa la convenzione modello OCSE); raccolta compatta di leggi federali svizzere in materia fiscale

Qualora per completare l'esame siano necessari i mezzi ausiliari riportati nell'elenco seguente, questi saranno reperibili sulle singole postazioni nella sala utilizzata per l'esame o acclusi sotto forma di estratti come supplemento alla relativa prova d'esame:

- Estratto di leggi AVS, incl. LAVS e OAVS – edizione ufficiale
- Legge federale sulla previdenza professionale per la vecchiaia, i superstiti e l'invalidità (LPP) – edizione ufficiale
- Legge federale sull'assicurazione obbligatoria contro la disoccupazione e l'indennità per insolvenza (Legge sull'assicurazione contro la disoccupazione, LADI) – edizione ufficiale
- Legge federale sul lavoro nell'industria, nell'artigianato e nel commercio (Legge sul lavoro, LL) – edizione ufficiale
- Codice penale svizzero (CP) – edizione ufficiale
- Legge federale sulla esecuzione e sul fallimento (LEF) – edizione ufficiale
- Legge federale sullo scambio automatico internazionale di informazioni a fini fiscali (LSAI) – contenuta in GYGAX/GERBER.

Strumenti di calcolo Per gli esami scritti è ammesso l'utilizzo di calcolatrici elettroniche senza connessione alla rete, funzione di stampa o possibilità di memorizzare ampie quantità di testo.

Strumenti di scrittura Oltre agli utensili di scrittura personali (matita ecc.) si deve portare uno strumento di scrittura indelebile.

Qualora per risolvere alcuni compiti sia necessaria la consultazione di leggi, direttive o tabelle diverse, queste saranno allegate come estratto ai rispettivi compiti.

La violazione delle succitate linee guida può comportare l'esclusione dall'esame. Tale esclusione deve essere decisa dalla commissione d'esame. I candidati hanno il diritto di sostenere l'esame con riserva fino al momento in cui la commissione d'esame non ha deliberato al riguardo (punto 4.33 e seg. del regolamento d'esame).

Aprile 2020

La Presidente della Commissione d'esame
Gabriela Röthlin Desbiolles